



Svet
Evropske unije

Bruselj, 22. julij 2015
(OR. en)

11131/15

ASIM 63

DOPIS

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	delegacije
Št. predh. dok.:	10831/2/15 REV 2 ASIM 53
Št. dok. Kom.:	9355/15 ASIM 30 MIGR 30 COMIX 247 + ADD 1
Zadeva:	Resolucija predstavnikov vlad držav članic, ki so se sestali v okviru Sveta, o premestitvi 40 000 oseb, ki nedvomno potrebujejo mednarodno zaščito, iz Grčije in Italije

V prilogi vam pošiljamo dokument o navedenem vprašanju, o katerem se je Svet za PNZ dogovoril 20. julija 2015.

Osnutek resolucije predstavnikov vlad držav članic, ki so se sestali v okviru Sveta, o premestitvi 40 000 oseb, ki nedvomno potrebujejo mednarodno zaščito, iz Grčije in Italije¹

PREDSTAVNIKI VLAD DRŽAV ČLANIC SE –

OB UPOŠTEVANJU:

izjave Evropskega sveta z dne 23. aprila 2015 o dogovoru glede povečanja nujne pomoči najbolj obremenjenim državam članicam in preučitvi možnosti za prostovoljno izvedbo nujnih premestitev med vsemi državami članicami;

sklepov Evropskega sveta z dne 25. in 26. junija 2015, ki se je ob upoštevanju trenutnih izrednih razmer in zaveze EU za okrepitev solidarnosti in odgovornosti dogovoril o začasni in izredni premestitvi 40 000 oseb, ki nedvomno potrebujejo mednarodno zaščito, iz najbolj obremenjenih držav članic Italije in Grčije v druge države članice, in sicer v roku dveh let;

poziva Evropskega sveta, naj Svet hitro sprejme sklep v ta namen in naj se vse države članice do konca julija soglasno dogovorijo o porazdelitvi teh oseb, pri čemer bodo upoštevane specifične razmere držav članic –

¹ V skladu s sklepi Evropskega sveta z dne 25. in 26. junija, Danska in Združeno kraljestvo pri tej resoluciji ne sodelujejo.

STRINJAJO, da bodo v dveh letih iz najbolj obremenjenih držav članic Italije in Grčije premestile 40 000 oseb, ki nedvomno potrebujejo mednarodno zaščito;

STRINJAJO, da bo v prvi fazi premeščenih 32 256 oseb v skladu s prilogo;

STRINJAJO, da bodo to število dopolnile do decembra 2015, tako da bo v skladu z zavezami, sprejetimi na zasedanju Evropskega sveta 25. in 26. junija 2015, doseženo skupno število 40 000.

OPOZORITI JE TREBA, da je več držav dalo izjave, ki bodo vključene v zapisnik seje Sveta.

PRILOGA k PRILOGI

Avstrija	0
Belgija	1 364
Bolgarija	450
Hrvaška	400
Ciper	173
Češka	1 100
Estonija	130
Finska	792
Francija	6752
Nemčija	10 500
Madžarska	0
Irska²	600
Latvija	200
Litva	255
Luksemburg	320
Malta	60
Nizozemska	2 047
Poljska	1 100
Portugalska	1 309
Romunija	1 705

² Sodelovanje Irske pri tej resoluciji je odvisno od tega, ali bo sodelovala pri sklepu Sveta o uvedbi začasnih ukrepov na področju mednarodne zaščite v korist Italije in Grčije v skladu s Protokolom št. 21, priloženim k Pogodbama.

Slovaška	100
Slovenija	230
Španija	1 300
Švedska	1 369
